



WORDS AND EXPRESSIONS

• എ.കെ. അബ്ദുൽ മജീദ്

ചില പ്രത്യേക പ്രയോഗങ്ങൾ

ഇംഗ്ലീഷ് സംസാര ഭാഷയിൽ ധാരാളമായി ഉപയോഗിക്കുന്ന ചില പ്രത്യേക പ്രയോഗങ്ങൾ പരിചയപ്പെടാം.

1. Are you up for
2. I would like to have a word with you
3. a thought occurred to me
4. I know the feeling
5. it came as a bit of a shock.
6. feeble excuse
7. give me a ring
8. drop me an email
9. had a go at
10. I didn't mean any harm
11. bear the thought of
12. I wouldn't lose any sleep over it
13.really got to her...
14. a welcome relief
15. on the go....

ഈ പ്രയോഗങ്ങളുടെ അർത്ഥവും ഉദ്ദേശ്യവും സന്ദർഭങ്ങളിലൂടെ മനസ്സിലാക്കാം.

1. Are you up for Renuka's birth day party tonight?

(നീ ഇന്ന് രാത്രി രേണുകയുടെ ജന്മദിനഘോഷത്തിനു പോവുന്നുണ്ടോ?



Would you like to എന്നാണ്
are you up for ന്റെ അർത്ഥം)

2. Please just a minute. I
would like to have a word
with you.

(ദയവായി ഒരു നിമിഷം.
ഞാൻ നിങ്ങളോട് ഒരു കാര്യം
പറയാൻ ആഗ്രഹിക്കുന്നു.)

3. Actually I wanted to
buy a car. Then a thought
occurred to me that it's
better to hire one for a month.

(സത്യത്തിൽ ഞാൻ ഒരു കാർ
വാങ്ങാൻ ഉദ്ദേശിച്ചാണ്. പിന്നീട്
എനിക്ക് ഒരു തോന്നൽ ഉ
ായി ഒരു മാസത്തേക്ക് ഒന്ന്
വാടകയ്ക്ക് എടുത്താൽ
മതിയല്ലോ എന്ന്).

4. I know the feeling

എനിക്ക് അതു മനസ്സിലാവും
കാരണം ഞാൻ അത് അന
ുഭവിച്ചിട്ടുണ്ട് എന്നാണ്
ഇതിന്റെ സൂചന. It's so
difficult to manage the old
people. I know the feeling. (പ്ര
ായമായവരെ കൈകാര്യം ചെയ്യ
ുക വളരെ ബുദ്ധിമുട്ടാണ്. നിന്റെ
വിഷമം എനിക്ക് മനസ്സിലാവും)

5. it came as a bit of a shock.

ചെറിയ ഒരു തെട്ടലോടെയാണ് അത്
വന്നത് എന്ന് സാരം. When they told
me about her arrest it came as a
bit of a shock. (അവളുടെ അറസ്റ്റിനെ
കുറിച്ച് അവർ എന്നോട് പറഞ്ഞപ്പോൾ
അത് എന്നിൽ ഒരു ചെറിയ ആഘാതമു
ണ്ടാക്കി)

6. feeble excuse

No one was fooled by his feeble
excuses.

(അവന്റെ ദുർബല ന്യായങ്ങൾ
ആരെയും വിഡ്ഢികളാക്കിയില്ല).

7. give me a ring

Give me a ring when you reach home.

(നീ വീട്ടിൽ എത്തിയാൽ എന്നെ
വിളിക്കുക).



8. drop me an email

O K I will attend the meeting. Please
drop me an email with the details of
the programme.

(ഞാൻ യോഗത്തിൽ പങ്കെടുക്കാം.
വിശദ വിവരങ്ങൾ ഇമെയിൽ വഴി
അയക്കുക).

9. had a go at

My boss had a go at me as I was a
bit late. (ഞാൻ ഇത്തിരി വൈകിയതിന
ാൽ എന്റെ മേലാൾ എന്നെ നന്നായി
വിമർശിച്ചു)

10. I didn't mean any harm

Believe me. I didn't mean any harm.

(എന്നെ വിശ്വസിക്കൂ ഞാൻ നിങ്ങളെ
കുറ്റപ്പെടുത്താൻ ഉദ്ദേശിച്ചിട്ടില്ല)



**AFRICAN
STORIES**



11. bear the thought of
I don't think I can bear the thought of working there again.

(ഇനിയും അവിടെ ജോലി ചെയ്യുന്ന കാര്യം എനിക്ക് ചിന്തിക്കാൻ ആവുമെന്ന് തോന്നുന്നില്ല).

12. I wouldn't lose any sleep
It was just a mistake. Don't lose any sleep over it.
(അത് വെറും ഒരബദ്ധം ആയിരുന്നു. അതേക്കുറിച്ച് ബേജാറവേണ്ട)

13really got to her...
By saying that he really got to her. (അത് പറയുക വഴി അവൻ അവളെ ശരിക്കും താളം തെറ്റിച്ചു)

14. a welcome relief
The half time whistle was a welcome relief to us.
(കളി പകുതി ആയപ്പോൾ ഉള്ള വിസിൽ ഞങ്ങൾക്ക് സ്വാഗതാർഹം ആയ ആശ്വാസം ആയിരുന്നു)

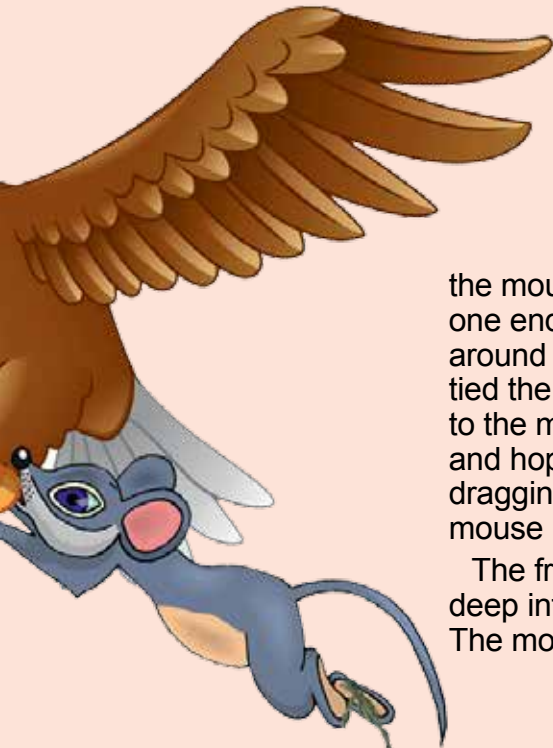
15. on the go...
On the go എന്നാൽ very busy എന്നാണ് അർത്ഥം. I have been on the go all these days. So I couldn't complete the work. (ഈ ദിവസങ്ങളിൽ ഞാൻ വളരെ തിരക്കിലായിരുന്നു. അതിനാൽ എനിക്ക് ജോലി പൂർത്തിയാക്കാൻ പറ്റിയില്ല).

A mouse and a frog were friends. Every morning the frog would hop out of his pond and go to visit his friend who lived in a hole in the side of a tree. He would return home at noon.

The mouse delighted in his friend's company unaware that the friend was slowly turning into an enemy. The reason? The frog felt slighted



FRIENDS FOREVER



the mouse, he tied one end of a string around his own leg, tied the other end to the mouse's tail, and hopped away, dragging the hapless mouse behind him.

The frog dived deep into the pond. The mouse tried to

free himself but couldn't, and soon drowned. His bloated body floated to the top.

A hawk saw the mouse floating on the pond's surface. He swooped down, and grabbing the mouse in his talons, flew to the branch of a nearby tree. The frog, of course, was hauled out of the water too. He desperately tried to free himself, but couldn't and the hawk soon put an end to his struggles.

In Africa they have a saying: 'Don't dig too deep a pit for your enemy, you may fall into it yourself'.

because though he visited the mouse everyday, the mouse on his part, had never made an attempt to visit him.

One day he felt he had been humiliated enough. When it was time for him to take leave of

